

## ФИЛОЛОГ, КОПИРАЙТЕР, РЕРАЙТЕР, КОНТЕНТ-МЕНЕДЖЕР, ПЕРЕВОДЧИК, 8 000 ГРН.

🔄 24 червня  
2020

📍 Місто: [Львів](#)

Вік: 40 років

Режим роботи: віддалена робота

Категорії: IT, WEB фахівці, Наука, освіта, переклади, ЗМІ, TV, Радіо

### Опис

Зиньчук Игорь Степанович

Копирайтер, автор статей, переводчик, филолог, 8 000 грн

Удаленная работа.

Возраст: 35 лет

Город: Львов

Опыт работы

Автор рецензий на книги

с 01.2016 по наст. время (3 года 7 месяцев)

Читай, Винница (Книги, литература)

Написание рецензий на книги украинской и мировой литературы

Автор рецензий на книги

с 11.2015 по наст. время (3 года 9 месяцев)

Буквоїд, Киев (книги, литература)

Написание рецензий на книги

Филолог, автор статей, блогер, переводчик

с 11.2014 по наст. время (4 года 9 месяцев)

Медиспорт/ Medisport, Тернополь (Продажа товаров для спорта и реабилитации)

Написание статей для публикации на сайте компании, англо -украинский, украино -русский перевод текстов, написание новостей компании, перевод сайта с украинского на русский язык, написание продающих текстов, статей об услугах и товарах компании, рекламных писем для e-mail рассылки, модерирование страницы компании в соцсетях Facebook, ВКонтакте, Профессионалы.ру, интернет мониторинг ситуации на рынке в соответствующем сегменте товаров и услуг, перевод текстов об электростимуляции мышц Comrex с английского, французского на украинский и русский языки, поиск и привлечение клиентов из социальных сетей, SEO описание страниц и продуктов сайта.

Контент -менеджер, Редактор рубрики "Картина дня"

с 03.2014 по 04.2015 (1 год 1 месяц)

Информационное агентство Редколлегия, Киев (Новостные тренды, прогнозирование, аналитика)

написание и публикация топовых новостей политики, финансового и топливного рынка Украины и мира, Ведение строки новостей в режиме реального времени онлайн, новости о курсах валют, погоде и праздниках, ведение страницы компании в разных соцсетях.

Автор рецензий на книги Укр. Суч. Літ

с 11.2013 по 05.2018 (4 года 6 месяцев)

Друг читача, Киев (Література)

Написание рецензий на книги украинской современной и мировой литературы.

Исполнитель научных работ по гуманитарным и прикладным дисциплинам

с 09.2012 по 10.2013 (1 год 1 месяц)

Учебный центр "Мегадиплом", (Образование, Наука)

исполнитель научных работ по гуманитарным и прикладным дисциплинам. Написание рефератов, контрольных, курсовых, дипломных, докладов и т. д.

Автор статей про літературу

с 01.2012 по 11.2015 (3 года 10 месяцев)

Мислене древо, Киев (багатоцільовий український сайт для науки та освіти.)

Автор статей про літературу

Блогер, Автор статей

с 03.2010 по 11.2015 (5 лет 8 месяцев)

Интернет - Издание Хайвей, Львов (Гражданская журналистика)

Написание статей, ведение блога

Співзасновник

с 01.2009 по наст. время (10 лет 7 месяцев)

Відкриті серця, Львів (Некомерційна громадська організація)

Написання укр текстів для сайту, переклад текстів з/ на англ. м., написання та переклад описової звітності про роботу ГО.

Исполнитель научных работ

с 11.2008 по 06.2012 (3 года 7 месяцев)

Информационный центр Освита, (Образование, наука)

исполнитель научных работ по гуманитарным и прикладным дисциплинам. Написание рефератов, контрольных, курсовых, дипломных, докладов и т. д.

## Образование:

Львовский национальный университет имени И. Франко.

иностранных языков, филолог, Львов

Высшее, с 10.2001 по 06.2007 (5 лет 8 месяцев)

Получил диплом специалиста с отличием ВК № 32888772 по специальности язык и литература (английский) и получил квалификацию-филолог. Преподаватель английского и французского языка и литературы.

## Дополнительное образование:

- Авторський курс Тараса Прохаська "Письмо, як світогляд" Центр Літ. освіти ГО "Культурний формат" (2016, 5-6 березня, Львів)
- "Розробка та просування веб проєктів" у Комп'ютерна академія ШАГ (Жовтень 2016 - травень 2017 (Html, Css, Wordpress, адміністрування сайту))

## Профессиональные и другие навыки

- Навыки работы с компьютером

Windows 95\98 \XP MS Office, MS Outlook, Internet Explorer, Wordpress, Mozilla, Advego Plagiatus, Antiplagiat.ru, подбор ключевиков для seo yandex wordstat, работа с инструментами и документами Google, работа в системах Trello, Битрикс 24, работа в разных соцсетях.

- Перевод текстов с/на укр. англ. рус. язык (3 года опыта)

Продвинутый, использую в настоящее время.

- Перевод текстов с французского на укр\ рус. язык (1 год опыта)

Средний, использую в настоящее время.

- Написание и подготовка статей для публикации в блог (3 года опыта)

Продвинутый, использую в настоящее время.

- Перевод контента сайта с рус., укр. на английский (2 года опыта)

Продвинутый, использую в настоящее время.

- Рерайт\копирайт текстов и новостей (3 года опыта)

Продвинутый, использую в настоящее время.

- Написание откликов, рецензий, статей о укр. и мировой лит. (4 года опыта)

Продвинутый, использую в настоящее время.

- Исполнение научных работ (4 года опыта)

Продвинутый, более 4-х лет назад.

## Знание языков:

- Русский — свободно
- Украинский — свободно
- Латынь — начинающий
- Английский — продвинутый

Авторські інтернет сторінки [h.ua/profile/304340/](http://h.ua/profile/304340/)

[h.ua/profile/298780/](http://h.ua/profile/298780/)

[maysterni.com/user.php?id=5637](http://maysterni.com/user.php?id=5637)

Автор книги "З глибин мого серця"- Видавництво Львівської політехніки, 2016

Співпрацював з інформаційним центром «Освіта» та агентством «Магістр», освітньо- консультаційним центром "VL Referats", учбовим центром «Мегадиплом», як виконавець наукових робіт з гуманітарних та прикладних дисциплін.

Приклади опублікованих статей

[compexshop.com.ua/blogs/](http://compexshop.com.ua/blogs/)

[lvivski.in.ua/articles/frederik-begbeder-z...](http://lvivski.in.ua/articles/frederik-begbeder-z...)

[vsesvit-journal.com/index.php?option=com\\_co...](http://vsesvit-journal.com/index.php?option=com_co...)

[galynawdowychenko.com/news/2015-10-31/kokha...](http://galynawdowychenko.com/news/2015-10-31/kokha...)

[chytay-ua.com/autor.php?id=47](http://chytay-ua.com/autor.php?id=47)

[vsiknygy.net.ua/?s=Irop...](http://vsiknygy.net.ua/?s=Irop...)

[medisport.com.ua/ru/index.php?route=informa...](http://medisport.com.ua/ru/index.php?route=informa...) Новости \

[medisport.com.ua/fizioterapija/jelektrostim...](http://medisport.com.ua/fizioterapija/jelektrostim...)

[compexshop.com.ua/blogs/](http://compexshop.com.ua/blogs/)

[compexshop.com.ua/about-us](http://compexshop.com.ua/about-us)

[medisport.com.ua/ru/teypuvannya-oblychchya...](http://medisport.com.ua/ru/teypuvannya-oblychchya...)

21.08.2019